

§ 200.7

to yield valid and reliable information on what the student knows and can do on reading/language arts assessments written in English.

(iii) The requirements in paragraph (b)(2)(i) and (ii) of this section do not permit an exemption from participating in the State assessment system for limited English proficient students.

(3) *Assessing English proficiency.* (i) Unless a State receives an extension under paragraph (b)(3)(ii) of this section, the State must require each LEA, beginning no later than the 2002-2003 school year, to assess annually the English proficiency, including reading, writing, speaking, and listening skills, of all students with limited English proficiency in schools in the LEA.

(ii) The Secretary may extend, for one additional year, the deadline in paragraph (b)(3)(i) of this section if the State demonstrates that—

(A) Full implementation is not possible due to exceptional or uncontrollable circumstances such as—

(1) A natural disaster; or

(2) A precipitous and unforeseen decline in the financial resources of the State; and

(B) The State can complete implementation within the additional one-year period.

(c) *Migratory and other mobile students.* A State must include migratory students, as defined in Title I, part C, of the Act, and other mobile students in its academic assessment system, even if those students are not included for accountability purposes under section 1111(b)(3)(C)(xi) of the Act.

(d) *Students experiencing homelessness.*

(1) A State must include homeless students, as defined in section 725(2) of Title VII, Subtitle B of the McKinney-Vento Act, in its academic assessment, reporting, and accountability systems, consistent with section 1111(b)(3)(C)(xi) of the Act.

(2) The State is not required to disaggregate, as a separate category under §200.2(b)(10), the assessment re-

34 CFR Ch. II (7-1-04 Edition)

sults of the students referred to in paragraph (d)(1) of this section.

(Authority: 20 U.S.C. 6311(b)(3))

(Approved by the Office of Management and Budget under control number 1810-0576)

[67 FR 45041, July 5, 2002, as amended at 67 FR 71715, Dec. 2, 2002; 68 FR 68702, Dec. 9, 2003]

§ 200.7 Disaggregation of data.

(a) *Statistically reliable information.* (1) A State may not use disaggregated data for one or more subgroups under §200.2(b)(10) to report achievement results under section 1111(h) of the Act or to identify schools in need of improvement, corrective action, or restructuring under section 1116 of the Act if the number of students in those subgroups is insufficient to yield statistically reliable information.

(2) Based on sound statistical methodology, a State must determine and justify in its State plan the minimum number of students sufficient to yield statistically reliable information for each purpose for which disaggregated data are used.

(b) *Personally identifiable information.* (1) A State may not use disaggregated data for one or more subgroups under §200.2(b)(10) to report achievement results under section 1111(h) of the Act if the results would reveal personally identifiable information about an individual student.

(2) To determine whether disaggregated results would reveal personally identifiable information about an individual student, a State must apply the requirements under section 444(b) of the General Education Provisions Act (the Family Educational Rights and Privacy Act of 1974).

(3) Nothing in paragraph (b)(1) or (b)(2) of this section shall be construed to abrogate the responsibility of States to implement the requirements of section 1116(a) of the Act for determining whether States, LEAs, and schools are making adequate yearly progress on the basis of the performance of each subgroup under section 1111(b)(2)(C)(v) of the Act.

(4) Each State shall include in its State plan, and each State and LEA

shall implement, appropriate strategies to protect the privacy of individual students in reporting achievement results under section 1111(h) of the Act and in determining whether schools and LEAs are making adequate yearly progress on the basis of disaggregated subgroups.

(c) *Inclusion of subgroups in assessments.* If a subgroup under § 200.2(b)(10) is not of sufficient size to produce statistically reliable results, the State must still include students in that subgroup in its State assessments under § 200.2.

(d) *Disaggregation at the LEA and State.* If the number of students in a subgroup is not statistically reliable at the school level, the State must include those students in disaggregations at each level for which the number of students is statistically reliable—*e.g.*, the LEA or State level.

(Approved by the Office of Management and Budget under control number 1810-0576)

(Authority: 20 U.S.C. 6311(b)(3); 1232g)

[67 FR 45042, July 5, 2002, as amended at 67 FR 71715, Dec. 2, 2002]

§ 200.8 Assessment reports.

(a) *Student reports.* A State's academic assessment system must produce individual student interpretive, descriptive, and diagnostic reports that—

(1)(i) Include information regarding achievement on the academic assessments under § 200.2 measured against the State's student academic achievement standards; and

(ii) Help parents, teachers, and principals to understand and address the specific academic needs of students; and

(2) Are provided to parents, teachers, and principals—

(i) As soon as is practicable after the assessment is given;

(ii) In an understandable and uniform format, including an alternative format (*e.g.*, Braille or large print) upon request; and

(iii) To the extent practicable, in a language that parents can understand.

(b) *Itemized score analyses for LEAs and schools.* (1) A State's academic assessment system must produce and report to LEAs and schools itemized score analyses, consistent with

§ 200.2(b)(4), so that parents, teachers, principals, and administrators can interpret and address the specific academic needs of students.

(2) The requirement to report itemized score analyses in paragraph (b)(1) of this section does not require the release of test items.

(Authority: 20 U.S.C. 6311(b)(3))

[67 FR 45042, July 5, 2002]

§ 200.9 Deferral of assessments.

(a) A State may defer the start or suspend the administration of the assessments required under § 200.2 that were not required prior to January 8, 2002 for one year for each year for which the amount appropriated for State assessment grants under section 6113(a)(2) of the Act is less than the trigger amount in section 1111(b)(3)(D) of the Act.

(b) A State may not cease the development of the assessments referred to in paragraph (a) of this section even if sufficient funds are not appropriated under section 6113(a)(2) of the Act.

(Authority: 20 U.S.C. 6311(b)(3); 7301b(a)(2))

[67 FR 45043, July 5, 2002]

§ 200.10 Applicability of a State's academic assessments to private schools and private school students.

(a) Nothing in § 200.1 or § 200.2 requires a private school, including a private school whose students receive services under subpart A of this part, to participate in a State's academic assessment system.

(b)(1) If an LEA provides services to eligible private school students under subpart A of this part, the LEA must, through timely consultation with appropriate private school officials, determine how services to eligible private school students will be academically assessed and how the results of that assessment will be used to improve those services.

(2) The assessments referred to in paragraph (b)(1) of this section may be the State's academic assessments under § 200.2 or other appropriate academic assessments.

(Authority: 20 U.S.C. 6320, 7886(a))

[67 FR 45043, July 5, 2002]